

In den ZARGES Produkten vereinen sich die vielfältigen Vorteile des Leichtmetall-Werkstoffs Aluminium wie seine hohe Stabilität bei gleichzeitig geringem Gewicht, seine Korrosionsfestigkeit sowie seine Flexibilität im Einsatz. So hat ZARGES für jeden das geeignete Produkt und kann auch individuelle Lösungen anbieten.

The ZARGES product range combines the numerous advantages of aluminium alloy as a material, namely its high level of stability combined with low weight, its resistance to corrosion, as well as its flexibility in use. This means that ZARGES can provide the right product for everyone and is also able to offer individual solutions.

La gamme de produits ZARGES regroupe les nombreux avantages du métal léger qu'est l'aluminium, comme sa forte stabilité associée à faible poids, sa résistance à la corrosion et sa flexibilité à l'emploi. C'est pourquoi ZARGES peut offrir à chacun le produit adéquat, tout en apportant des solutions individuelles.

- Gründung**  
1933 als erstes Leichtmetallbau-Unternehmen Europas durch die Gebrüder Zarges in Stuttgart. 1939 Umzug nach Weilheim.
- Mitarbeiter**  
ca. 1.600 (Gruppe)
- Werke**  
3 x in Deutschland  
5 x in Frankreich  
1 x in Spanien  
1 x in Ungarn  
1 x in USA  
1 x in Indien
- Geschäftsbereiche**  
Steigtechnik  
Logistikgeräte  
Aluminium-Systeme
- Geschäftsführer**  
Bernd Göpfert  
Frank Haberstroh  
Dieter Reis
- Export**  
in ca. 60 Länder,  
Auslands-Anteil ca. 50 %
- Gruppenumsatz**  
ca. € 400 Millionen
- Foundation**  
Founded in 1933 in Stuttgart by the Zarges brothers and Europe's first light-alloy processing company. Moved to Weilheim in 1939.
- Workforce**  
approx. 1,600 (group)
- Plants**  
3 x in Germany  
5 x in France  
1 x in Spain  
1 x in Hungary  
1 x in USA  
1 x in India
- Divisions**  
Access Technology  
Logistic Equipment  
Aluminium Systems
- Managing Directors**  
Bernd Göpfert  
Frank Haberstroh  
Dieter Reis
- Exports**  
To about 60 countries.  
Approx. 50% of business in exports
- Group turnover**  
approx. € 400 million
- Fondation**  
1933 par les frères Zarges à Stuttgart, première société européenne de construction à partir d'alliage léger. En 1939, déménagement à Weilheim.
- Effectifs**  
env. 1.600 collaborateurs (groupe)
- Usines**  
3 x en Allemagne  
5 x en France  
1 x en Espagne  
1 x en Hongrie  
1 x aux Etats-Unis  
1 x en Inde
- Divisions**  
Technique d'accès  
Systèmes logistiques  
Systèmes aluminium
- Gérants**  
Bernd Göpfert  
Frank Haberstroh  
Dieter Reis
- Exportations**  
dans env. 60 pays, pourcentage à l'export : env. 50 %
- Chiffre d'affaires du groupe**  
env. 400 millions d'euros



- D** Zentrale Weilheim  
ZARGES GmbH  
Postfach 1630  
D-82360 Weilheim  
Tel.: +49-881-687-0  
Fax: +49-881-687-295  
E-Mail: zarges@zarges.de  
Internet: www.zarges.de
- A** ZARGES GmbH  
Haltergasse 37  
A-1110 Wien  
Tel.: +43-1-749-1553-0  
Fax: +43-1-749-8325  
E-Mail: office@zarges.at  
Internet: www.zarges.at
- AUS** GLOBESOURCE AUSTRALIA PTY LTD.  
27 Cutler Road  
P.O. Box 30543  
Jandokat WA 6164  
Tel.: +61-89-417-7300  
Fax: +61-89-417-7327
- BE** Zarges B.V.  
Sprendlingenstraat 31-4  
NL-5061 KM Oisterwijk  
Tel.: +31-135231130  
Fax: +31-135231139  
E-Mail: info@zarges.nl  
Internet: www.zarges.nl
- NL** Sprendlingenstraat 31-4  
NL-5061 KM Oisterwijk  
Tel.: +31-135231130  
Fax: +31-135231139  
E-Mail: info@zarges.nl  
Internet: www.zarges.nl
- LUX** info@zarges.nl  
Internet: www.zarges.nl
- BY** INPRO  
Logojeskij Trakt 20  
BY-220090 Minsk  
Tel.: +375-172664940  
Fax: +375-172664941  
Mobil: +375-296231677  
Internet: www.zarges.by
- CH** EDAK AG  
Rheinauer Weg 17  
CH-8447 Dachsen  
Tel.: +41-52-6472111  
Fax: +41-52-6472229  
E-Mail: edak@edak.ch  
Internet: www.edak.ch
- ZARGES GmbH Büro Schweiz  
Oberdorf 6  
CH-8222 Beringen  
Tel.: +41-52-682-0600  
Fax: +41-52-682-0604  
Mobil: +41-79-372-3896  
E-Mail: matthias.bollinger@zarges.de  
Internet: www.zarges.de
- CZ** ZARGES CZ s.r.o.  
Hnevkovskeho 87  
CZ-61700 Brno  
Tel.: +420-543234727  
Fax: +420-543234727  
E-Mail: brno@zarges.cz  
Internet: www.zarges.cz
- DK** ZARGES DANMARK  
Roholmsvej 15  
DK-2620 Albertslund  
Tel.: +45-43-640200  
Fax: +45-43-641600  
E-Mail: stiger@zarges.dk  
Internet: www.zarges.dk
- IND** Zarges Tubesca India Pvt. Ltd.  
201 & 203, 2nd Floor  
Mayfair Complex  
SP Road  
Secunderabad 500 003  
Andhra Pradesh, India  
Tel.: +91-4027728500  
Fax: +91-4027728529  
E-Mail: info@zargestubesca.in  
Internet: www.zargestubesca.in
- E** CIAL F.B. – ZARGES, S.L.  
C/ Torrent Tortuguer  
54-58 – Navés 2 y 3  
Pot. Ind. Can Salvatella  
E-08210 Barbera del Valles (Barcelona)  
Tel.: +34-937296380  
Fax: +34-937296381  
E-Mail: zarges@zarges.es  
Internet: www.zarges.es
- F** ZARGAL S.a.r.l  
30, rue de la Gare  
F-67120 Duppingheim  
Tel.: +33-3-88508207  
Fax: +33-3-88491043  
E-Mail: zargal@zargal.fr  
Internet: www.zargal.fr
- FIN** TH-TEOCON OY  
Asesepänkujä 2 B  
FIN-00620 Helsinki  
Tel.: +358-9-7772255  
Fax: +358-9-7772213  
E-Mail: office@th-teocon.fi  
Internet: www.th-teocon.fi
- GB** ZARGES U.K. LTD.  
8 Holdom Avenue  
Saxon Park Industrial Estate  
Bletchley  
GB-Milton Keynes, MK 11QU  
Tel.: +44-1908-641118  
Fax: +44-1908-648176  
E-Mail: sales@zargesuk.co.uk  
Internet: www.zargesuk.co.uk
- H** ZARGES Kft.  
Jokai Str. 26  
H-1052 Budapest  
Tel.: +36-1-3321190  
Fax: +36-1-3022559  
E-Mail: info@zarges.hu  
Internet: www.zarges.hu
- I** REAL KG  
Miko-Pillhof 3-5  
I-39057 Appiano (Bz)  
Tel.: +390-471-633621  
Fax: +390-471-633200  
E-Mail: gl@realcommerz.it  
Internet: www.realcommerz.it
- ALIMONTI PIU srl**  
V. A. Giuffrè 174/178  
I-00128 Roma  
Tel.: +390-6-5061724  
Fax: +390-6-50659291  
E-Mail: info@alimontipiui.it  
Internet: www.alimontipiui.it
- NUOVA FOLATI**  
Via dell' Archeologia 2  
Zona Industriale  
I-00065 Fiano Romano  
Tel.: +390-765-454006  
Fax: +390-765-456010
- IL** SIG Industries Ltd/Weilheim  
Hadekalim Boulv.  
Industrial Area Kadima North  
P.O.Box 1770  
IL-60920 Kadima  
Tel.: +972-9-8911990  
Fax: +972-9-8911991  
E-Mail: sig@netvision.net.il  
Internet: www.sig.co.il
- RO** S.C. SETUM TRADE S.A.  
B-DUL. Preciziei Nr. 32 Sector 6  
RO-Bucuresti  
Tel.: +40-213160938  
Fax: +40-213160588  
E-Mail: trade@seumsa.ro
- RUS** Apeks – SPb AG  
4-Sovetskaja, 8, office 2  
RUS, Sankt Petersburg  
Tel.: Fax: +7-812-3270978  
E-Mail: info@apeks.ru  
Internet: www.apeks.ru
- SAO Kaiman**  
Prospekt Morisa Torsa  
DOM 98-1  
RUS, Sankt Petersburg  
Tel.: +7-812-3246424  
Fax: +7-812-5539119  
E-Mail: zarges@kaiman.ru  
Internet: www.kaiman.ru
- J** SETTSU METAL INDUSTRIAL Co.Ltd.  
4-1-26 Yagamonishi  
Moriguchi  
J-570-0006 Osaka  
Internet: www.settsu.co.jp
- ADTECH Inc.** subsidiary of APC  
Aerospeciality Inc.  
1-9-10 Uchikanda  
Chiyoda-Ku  
J-101 Tokyo  
Tel.: +81-332-928455  
Fax: +81-332-937227
- LT** UAB "KAUSTA GUDER"  
Naglio 4c  
LT-52347 Kaunas  
Tel.: +370-37453155  
Fax: +370-37370431  
E-Mail: kaunas@kaustaguder.lt  
Internet: www.kaustaguder.lt
- LV** ARKOLAT SIA  
Mukasalas Str. 72 B  
LV-1004 Riga  
Tel.: +371-7606009  
Fax: +371-7605431  
E-Mail: info@arkolat.lv  
Internet: www.arkolat.lv
- MD** LIDER MOLDOVA  
Mihai Vityazul, 6 st  
MD-2004 Kishinev  
Tel.: +373-22-296211  
E-Mail: lider.md@mail.ru  
Internet: www.lider.md
- N** GROVE-KNUTSEN & CO A/S  
Stromsveien 323 B  
N-1011 Oslo  
Tel.: +47-22812600  
Fax: +47-22812601  
E-Mail: firmapost@groveknutsen.no  
Internet: www.zarges.no
- P** ALPAL IBERICA  
Comercio de Metals, Lda.  
Av. Ressano Garcia, 39-1. Esq.  
P-1070-234 Lisboa  
Tel.: +351-21-3540956  
Fax: +351-21-3571043  
E-Mail: alpaliberica@mail.telepac.pt
- PL** ZARGES Polska Sp. z o.o.  
ul. Gen. W. Andersa 10a  
PL-41 200 Sosnowiec  
Tel.: +48-322925370  
Tel./Fax: +48-322666326  
E-Mail: zarges@zarges.com.pl  
Internet: www.zarges.com.pl
- RO** S.C. SETUM TRADE S.A.  
B-DUL. Preciziei Nr. 32 Sector 6  
RO-Bucuresti  
Tel.: +40-213160938  
Fax: +40-213160588  
E-Mail: trade@seumsa.ro
- RUS** Apeks – SPb AG  
4-Sovetskaja, 8, office 2  
RUS, Sankt Petersburg  
Tel.: Fax: +7-812-3270978  
E-Mail: info@apeks.ru  
Internet: www.apeks.ru
- SAO Kaiman**  
Prospekt Morisa Torsa  
DOM 98-1  
RUS, Sankt Petersburg  
Tel.: +7-812-3246424  
Fax: +7-812-5539119  
E-Mail: zarges@kaiman.ru  
Internet: www.kaiman.ru
- S** ZARGES AB  
Östrabangatan 14  
S-19560 Märsta  
Tel.: +46-8-59122000  
Fax: +46-8-59111965  
E-Mail: zarges@zarges.se  
Internet: www.zarges.se
- SGP** Advance Technology & Innovations Pte Ltd Bukit Batok Central Unit 08 - 602Block 625650625-Singapore  
Tel.: +65-96150971  
E-Mail: alfonsophoon@hotmail.com
- SK** MULTI-TRADE Spol.s.r.o.  
Černyševského 26  
SK-851 01 Bratislava, SR  
Tel.: +421-2-62520391  
Fax: +421-2-62520393  
E-Mail: multi-trade@multi-trade.sk  
Internet: www.multi-trade.sk
- SLO** ZAVAS poslovne rešitve, d.o.o.  
Spruha 19  
SLO-1236 Ljubljana-Trzin  
Tel.: +386-15610420  
Fax: +386-15610430  
E-Mail: prodaja@zavas.com  
Internet: www.zavas.com
- SRB** IMO d. o. o.  
Ul. Stevana, Markovica 8  
YU-11080 Beograd (Zemun)  
Tel.: +381-113076640  
Fax: +381-113076641  
E-Mail: imo@eunet.rs
- T** VIRIYAKIT Ltd., Part.  
315 Rama 3 RD., Bangkhorlaem  
Bangkok 10120  
Tel.: +66-2-2915017+18  
Fax: +66-2-2915019
- TR** INTER INSAAT VE PREFABRIK A.S.  
Aydin Sokak No 2  
Aydin Is Merkezi D. 8  
T-34340 Levent Istanbul  
Tel.: +90-212-2785557  
Fax: +90-212-2785045  
E-Mail: info@interinsaat.com  
Internet: www.interinsaat.com
- UA** JV "UKRHOZIMPEX"  
1 Vasylykivska str.,  
UA-Kyiv 030 40  
Tel.: +38-044-2575024  
Fax: +38-044-2575025  
E-Mail: adver@zarges.com.ua  
Internet: www.zarges.com.ua
- USA** ZARGES Inc.  
1440 Center Park Drive  
Charlotte, NC 28217  
Tel.: +1-704-357-6285  
Fax: +1-704-357-6289  
E-Mail: info@zargescases.com  
Internet: www.zarges-cases.com
- VAC** TRADEX L.L.C.  
P.O. Box 8508  
Dubai  
U. A. E.  
Tel.: +971-4-2282168  
Fax: +971-4-2222179  
E-Mail: sales@tradex.ae



# ZARGES

www.zarges.de

- Das Unternehmen und seine Leistungen
- The company and its performance
- L'entreprise et ses prestations



Steigtechnik	Access technology	Systèmes d'accès
<p>→ <b>ZARGES – Leitern.</b> Unser Programm umfasst ca. 500 Leitern für den professionellen Einsatz in Industrie und Handwerk.</p> <p>→ <b>ZARGES – Fahrgerüste.</b> ZARGES bietet Ihnen ein umfangreiches Programm an Fahrgerüsten. Bis zu 12 m Plattformhöhe.</p> <p>→ <b>ZARGES – Industrieausstattung.</b> Speziell auf die Anforderungen der Industrie zugeschnitten, umfasst der Bereich Podestleitern, Überstiege und Treppen.</p> <p>→ <b>ZARGES – Lifte und Bauaufzüge.</b> Hier bietet Ihnen ZARGES eine Reihe verschiedener Modelle an. Ideal überall dort wo schnell in großen Höhen gearbeitet werden muss.</p> <p>→ <b>ZARGES – Schachttechnik und Steigleitern.</b> Ortsfeste Leitern für Hoch- und Tiefbau.</p>	<p>→ <b>ZARGES – Ladders.</b> The product range comprises about 500 ladders for professional applications in industry and crafts.</p> <p>→ <b>ZARGES – Mobile scaffolding.</b> ZARGES offers a comprehensive range of mobile scaffolding with platform heights of up to 12 m.</p> <p>→ <b>ZARGES – Industrial equipment.</b> Tailored to the requirements of industry, the range comprises échelles, ladders, bridging and steps.</p> <p>→ <b>ZARGES – Lifts and construction hoists.</b> Here, ZARGES offers a range of different models. Ideal wherever you need to work quickly at great height.</p> <p>→ <b>ZARGES – Shaft equipment and fixed ladders.</b> Fixed ladders for the civil engineering sector.</p>	<p>→ <b>ZARGES – Échelles.</b> Notre programme comprend env. 500 types d'échelles destinées aux professionnels de l'industrie et de l'artisanat.</p> <p>→ <b>ZARGES – Échafaudages mobiles.</b> ZARGES propose un programme complet d'échafaudages mobiles. Hauteur de plate-forme jusqu'à 12 m.</p> <p>→ <b>ZARGES – Équipement industriel.</b> Spécialement adapté aux besoins de l'industrie. Comprend les secteurs échelles, passerelles et escaliers.</p> <p>→ <b>ZARGES – Élévateurs et monte-matériaux.</b> ZARGES propose toute une série de modèles pour toutes les situations dans lesquelles des travaux doivent être effectués rapidement et à des hauteurs élevées.</p> <p>→ <b>ZARGES – Technique de puits et échelles.</b> Échelles fixes pour les bâtiments élevés et le génie civil.</p>

Logistikgeräte	Logistic equipment	Appareils logistiques
<p>→ Systeme und Systemkomponenten aus Aluminium für rationellen Materialfluss in Betrieb, Verwaltung und Wehrtechnik.</p> <p>→ Mehrweg-Transportverpackungen als Baustein für sicheres Transportieren, Lagern und Verpacken.</p> <p>→ Auch mit UN-Zulassung für den Transport von Gefahrgut lieferbar.</p> <p>→ ZARGES Boxen für Hobby und Handwerk, Sport, Abenteuer und Reise.</p> <p>→ Komplette Ver- und Entsorgungssysteme.</p> <p>→ Individuelle Problemlösungen auf Anfrage.</p>	<p>→ Systems and system components made from lightweight alloys for streamlining the flow of materials in manufacturing plants, as well as for administrative and military applications.</p> <p>→ Reusable transport packaging – a step forward in secure transportation, storage and packing applications.</p> <p>→ Also available with UN approval for the transport of hazardous goods.</p> <p>→ ZARGES boxes for hobbies and hand-crafts, sports, adventure activities and travelling.</p> <p>→ Comprehensive supply and disposal systems.</p> <p>→ For individually tailored solutions, please enquire.</p>	<p>→ Systèmes et composants en aluminium destinés à rationaliser le flux des matériaux aussi bien dans les usines que dans les applications administratives et militaires.</p> <p>→ Les emballages réutilisables représentent un grand pas en avant en matière de transport, de stockage et de conditionnement en toute sécurité.</p> <p>→ Disponible également avec autorisation des Nations-Unies pour le transport de matières dangereuses.</p> <p>→ Caisnes ZARGES pour les loisirs, l'artisanat, le sport, l'aventure et les voyages.</p> <p>→ Systèmes complets d'approvisionnement et d'élimination des produits.</p> <p>→ Solutions personnalisées sur demande.</p>

Aluminium Systeme	Aluminium Systems	Systèmes aluminium
<p><b>1. Air - Rail</b> Für Arbeiten an Luft- und Schienenfahrzeugen fertigen wir Wartungs- und Montagebühnen, die sich exakt den kundenspezifischen Besonderheiten anpassen. (<a href="http://www.albretpourteau.fr">www.albretpourteau.fr</a>; <a href="http://www.zacher.biz">www.zacher.biz</a>)</p> <p><b>2. Wind</b> Mit ZARGES Aluminium Systeme als Partner steht Ihnen ein Systemlieferant für komplette Turmeinbauten inklusive Montage und Inbetriebnahme zur Seite.</p> <p><b>3. Industry</b> Leistungsspektrum: In enger Zusammenarbeit mit dem Kunden werden spezifische Lösungen für den Maschinen- und Metallbau realisiert. Sowohl Engineering – Entwicklung als auch die Fertigung der Produkte und bei Bedarf die Montage kommen aus einer Hand.</p>	<p><b>1. Air - Rail</b> For work on aircraft and railway stock, we produce maintenance and installation platforms that are tailored to the specific requirements of the customer. (<a href="http://www.albretpourteau.fr">www.albretpourteau.fr</a>; <a href="http://www.zacher.biz">www.zacher.biz</a>)</p> <p><b>2. Wind</b> ZARGES Aluminium Systems supplies a full range of internal equipment for wind turbine towers, from engineering to installation and commissioning.</p> <p><b>3. Industry</b> Range of services: We work closely together with you, the customer, to develop bespoke solutions for the mechanical engineering and metalworking sectors. Engineering and development, production and, if required, installation from one single source.</p>	<p><b>1. Technique aéroportuaire - Rail</b> Pour les travaux sur les véhicules sur rails et les avions, nous fabriquons des plates-formes de maintenance et de montage qui s'adaptent exactement aux spécificités des clients. (<a href="http://www.albretpourteau.fr">www.albretpourteau.fr</a>; <a href="http://www.zacher.biz">www.zacher.biz</a>)</p> <p><b>2. Éoliennes</b> Votre partenaire ZARGES Systèmes aluminium vous fournit des systèmes complets pour les tours, incluant également le montage et la mise en service.</p> <p><b>3. Industrie</b> Prestations : Des solutions spécifiques destinées à la construction des machines et à la construction métallique sont réalisées en collaboration étroite avec les clients. Nous fournissons des solutions tout en un, comprenant aussi bien le développement et l'ingénierie que la fabrication des produits et le montage si nécessaire.</p>